

ULASAN BUKU

Travelling Home: Essays on Islam in Europe. Penulis: Abdal Hakim Murad,
United Kingdom: Quilliam Press Ltd, 2020, 327 hlm.

Diulas oleh Makmor Tumin
Jabatan Sains Politik, Pentadbiran Awam dan Kajian Pembangunan
Fakulti Perniagaan dan Ekonomi, Universiti Malaya 50603 Kuala Lumpur.
Email: makmor@um.edu.my

Setiap wilayah mempunyai sejarah dan budaya sendiri, justeru Eropah kebiasaannya difahami mewarisi sejarah tamadun ilmunya berdasarkan tamadun Greek dan agamanya berdasarkan agama tinggalan Nabi Ibrahim AS dari Jerusalem.

Mungkin tidak ramai yang tahu bahawa umat Islam telah pun lama bertapak di wilayah Eropah dan sekiranya Islam itu difahami sebagai semua ikutan agama daripada Nabi Ibrahim AS, tentulah pengikut serpihan agama tinggalan Nabi Musa AS dan Nabi Isa AS juga mewakili ajaran Nabi Ibrahim AS itu. Walau bagaimanapun, Eropah juga mewarisi tamadun baharu yang berkembang akibat revolusi sains, lantas fahaman agama telah disekularkan dan ateisme semakin menjadi dominan sehinggakan menjemput pertikaman lidah dan permusuhan antara golongan ateis dengan kumpulan beragama. Istilah seperti Kristianofobia dan Islamofobia adalah manifestasi wujudnya pertikaman di wilayah Eropah itu.

Berdasarkan kisah dan fakta sejarah dan budaya Eropah inilah Dr. Timothy Winter atau Shaykh Abdal Hakim Murad menulis sebuah karya merangkumi pelbagai isu dalam sebuah buku yang bertajuk “Menuju Fitrah: Esei Mengenai Islam di Eropah”. Buku ini mengandungi 11 bab, yang mana ianya sarat dengan idea-idea baharu, khasnya tentang bagaimana Islam memberikan responsnya terhadap pelbagai isu, baik yang berkaitan dengan liberalisme, sekularisme dan ateisme daripada satu sisi, terorisme, radikalisme dan ekstrimisme daripada satu sisi yang lainnya pula.

Bab 1 adalah mengenai persoalan “Bolehkah liberalisme bertolak ansur dengan Islam?”, yang mana Shaykh menunjukkan betapa liberalisme menjadi ideologi yang semakin memaksa, bukannya menggalakkan kepada bertolak ansur. Semua manusia seakan-akan dipaksa menganut ideologi berkenaan, khasnya berkaitan dengan kebebasan mutlak sehinggakan mereka yang mengikut ajaran agama diambil tindakan sama ada dipecat daripada jawatannya mahupun dipulaukan.

Selanjutnya, dalam Bab 2 mengenai umat Islam dan populisme kebangsaan, Shaykh Abdal Hakim Murad memberi penegasan tentang ketidaktepatan istilah Islamofobia yang digunakan oleh ramai orang mahupun kelompok. Bagi beliau, orang bukan Islam sebenarnya bukan mengalami fobia, tetapi menanam kebencian terhadap banyak kegiatan yang tidak disenangi mereka. Oleh itu, bagi Shaykh, dalam memastikan istilah itu tepat dan dapat memastikan berakar umbi daripada ajaran Islam, istilah Lahabisme lebih cocok digunakan, menyamai perbuatan Abu Lahab dan orang-orangnya pada zaman Rasulullah SAW.

Dalam Bab 3 pula iaitu mengenai orang Islam bangsa British dan retorik meniru resam masyarakat tempatan. Shaykh mempamerkan pengetahuan luasnya mengenai status dua dunia iaitu dunia Islam dan dunia Eropah. Pelbagai istilah seperti warganegara meta, integrasi vertikal, dan banyak lagi diperkenalkan dalam bab ini dalam usaha Shaykh menjelaskan pelbagai nuansa peristiwa masyarakat Islam, baik dari segi agamanya mahupun budayanya.

Seterusnya, Dalam Bab 4 mengenai Islamofobia dan Perang Bosnia, Shaykh mencatatkan tentang betapa ngerinya pembunuhan umat Islam di Bosnia angkara perlakuan orang-orang Serbia. Sambil mengingatkan tentang holokus pembunuhan orang-orang Yahudi oleh Nazi, pembunuhan orang-orang Bosnia adalah suatu bentuk holokus bagi menyah umat

Islam dari tanah Bosnia. Malangnya, menurut Shaykh, peristiwa ini tidak diberikan liputan yang meluas dan saksama oleh media-media di Barat.

Bab 5 adalah mengenai racun berbisa “bid‘ah tanfir (keras dan tidak berhemah)”, yang mana Shaykh menerangkan tentang kesilapan pendekatan beberapa kumpulan Islam yang menyebabkan penganut bukan Islam menjadi semakin jauh dengan hakikat kebenaran Islam. Kegiatan umat Islam dari negara luar Eropah yang banyak menggunakan pendekatan yang keras dan tidak berhemah, tidak akan melahirkan umat Islam yang mempunyai roh yang berdaya tarik bahkan hanya memperkukuh imej Islam sebagai agama yang radikal dan ekstrem.

Dalam Bab 6 pula, Shaykh memfokuskan perbincangannya tentang kemarahan yang baik, kemarahan yang buruk dan *shirk al-asbab*. Shaykh tidak menafikan bahawa sifat semula jadi untuk marah sememangnya ada pada manusia. Namun begitu, beliau mengingatkan kemarahan yang baik adalah kemarahan yang terkawal dan ia selalunya ditunjukkan dengan pekerti yang mulia. Shaykh juga mengingatkan umat Islam supaya yakin bahawa Tuhanlah Penyebab segala penyebab. Meyakini ada penyebab lain selain daripada Tuhan boleh mengundang kesyirikan.

Bab 7 merupakan bab yang panjang frasa tajuknya “Respons dengan Sesuatu yang Lebih Indah (Quran 41:34): Minoriti daripada Si Pengadu kepada Si Terapi”. Dalam bab ini, Shaykh memberi tekanan tentang pentingnya ayat 34 Surah al-Fusilat dihayati oleh umat Islam, bukan sahaja bagi tujuan mendatangkan imej yang baik kepada Islam tetapi yang lebih penting adalah menghidupkan roh pihak yang didepani, di samping menghidupkan roh sendiri. Dalam bab ini juga banyak disentuh pandangan para ulama mengenai perbincangan aspek ayat berkenaan.

Bab 8 pula mengenai akidah songsang golongan ateis. Menurut Shaykh, sungguhpun golongan ateis dengan pelbagai gerakan seperti gerakan homoseksual dan feminis radikal amat membenci agama, mereka yang percaya kepada Kitab terutamanya orang Islam sewajarnya dapat menangani kumpulan ini dengan lebih baik. Kumpulan yang telah hilang hubungannya dengan Tuhan ini perlu ditangani dengan lebih lembut tetapi tegas bagi membolehkan mereka terbuka hati untuk mengingati Tuhan, pada masa yang sama orang yang beragama tidak terlalu longgar sehingga terikut-ikut dengan kehendak mereka.

Selanjutnya pula adalah Bab 9 yang bertajuk “Pencarian Ilmu: Kepelbagaian Ufuk Kependidikan Islam British”, yang mana dalam bab ini, Shaykh Abdal Hakim Murad menggesa supaya sistem pendidikan Islam pada hari ini tidak terputus daripada sistem pendidikan Islam tradisional yang mementingkan pengetahuan akidah yang tinggi di samping ilmu akhlak atau tasawwuf yang mendalam. Sebagaimana yang diketahui umum, Shaykh sendiri mengusahakan sistem pendidikan seumpama ini di bawah Cambridge Muslim College.

Bab 10 berkenaan rohani makhluk mengandungi perbincangan yang amat menarik tentang bagaimana prinsip ekосоfi Islamik iaitu falsafah penjagaan alam sekitar dalam Islam. Dalam perkara ini Shaykh berpandangan bahawa alam sekitar akan dapat dijaga dengan sempurna apabila makhluk lain yang juga bertasbih kepada Tuhan dilayani sebagai makhluk spiritual. Shaykh menegaskan bahawa sikap mahu menangani masalah alam sekitar atas dasar mahu menjaga survival manusia semata-mata tidak akan dapat membantu menyelamatkan alam sekitar atas sebab sifat tamak yang ada dalam diri manusia.

Bab 11 yang bertajuk “Zakat pada Era Ekonomi Pasca Moden” merupakan bab yang berkaitan dengan institusi zakat dalam Islam yang mana Shaykh amat optimistik untuk menjadikan institusi zakat sebagai sumber penyelesaian masalah kemiskinan umat. Beliau berpandangan bahawa bukan sahaja masalah kemiskinan dapat diatasi disebabkan ramainya jutawan Muslim di Eropah tetapi adanya prinsip zakat rikaz yang membolehkan negara-negara pengeluar minyak di Timur Tengah mengagihkan 20% daripada hasil *ma’sul* kepada penduduk yang berstatus miskin tegar.

Sebagaimana yang dinyatakan pada awal tadi, buku ini amat sarat dengan idea. Malah, bukan itu sahaja, Bahasa Inggeris yang ditulis mengandungi elemen-elemen sastera yang tinggi yang ditambah pula dengan istilah falsafah dan tasawwuf. Oleh itu, sekurang-kurangnya ada tiga perkara penting yang boleh dilakukan oleh masyarakat Islam, terutamanya golongan cerdik pandai di menara gading. Bagi tujuan yang sama, Shaykh sendiri juga, dalam penerbitan-penerbitan akan datang atau forum-forum yang lain, boleh juga memudahkan lagi penerangan buku ini bagi membolehkan masyarakat dapat memahami idea-idea utama buku berkenaan dengan lebih baik.

Pertama, melihat kepada banyaknya idea-idea baharu yang sangat penting, maka wajarlah usaha diambil untuk menyederhanakan penyampaian idea daripada buku berkenaan. Bagi maksud ini, bukan sahaja penerbitan dalam Bahasa Inggeris yang sederhana perlu dilakukan, tetapi ia perlu diterjemahkan ke dalam bahasa-bahasa lain.

Menterjemahkan karya yang sedia ada bukan sahaja satu proses yang sukar, tetapi membaca karya terjemahan kebiasaannya tidak dapat menangkap maksud asal buku yang ditulis oleh pengarang. Lebih-lebih lagi, karya Shaykh pula mempunyai pelbagai lapis tema yang dipersembahkan dalam bentuk penulisan bahasa Inggeris “berpuisi”.

Kedua, perhatikan bahawa buku ini lebih terpusat kepada isu dan perbincangan di Eropah, maka perlu difikirkan tentang bagaimana teladan atau tunjuk ajar dapat diikuti oleh masyarakat bukan Eropah atau bukan Barat. Tentulah tidak sama teladan yang boleh dipelajari bagi penduduk Islam di Eropah berbanding dengan penduduk Islam di wilayah lain seperti di Asia Tenggara ini. Namun begitu, disebabkan nilai idea dalam buku ini sangat tinggi dan pengajarannya sangat penting, sebarang usaha menyebarkan idea daripada buku ini perlu disusuli dengan perbincangan bagaimana pengajaran berkenaan boleh diteladani dengan baik oleh penduduk dari wilayah lain.

Ketiga, memerhatikan kemampuan Shaykh dalam menguasai pelbagai ilmu selain daripada ilmu hukum-hakam agama itu sendiri, misalnya kemampuan Shaykh dalam bidang sains, falsafah dan tasawwuf, maka wajar juga difikirkan bagaimana ilmu-ilmu ini dapat diterapkan ke dalam minda umat Islam. Ini adalah kerana antara keistimewaan buku ini adalah kemampuan Shaykh menggunakan kepelbagaian ilmu dan konsep daripada pelbagai jujuk ilmu bagi mempertahankan akidah umat Islam di Eropah daripada pelbagai serangan ideologi Barat, sama ada saintisme dan sekularisme mahupun ateisme dan nihilisme.

Buku ini sememangnya sesuai dijadikan bahan perbincangan di peringkat kesarjanaan, terutamanya dalam kalangan pakar bidang agama, sains dan falsafah. Selain daripada itu, pengetahuan sejarah dan budaya Eropah yang baik perlu ada bagi membolehkan seseorang itu untuk memahami bagaimana masalah di Eropah itu dapat ditangani berdasarkan kearifan tempatan dan bagaimana idea sebenar yang hendak dikemukakan oleh Shaykh Abdal Hakim Murad itu dapat dipraktikkan di Asia Tenggara. Buku “*Travelling Home*” yang boleh difahami sebagai “Menuju Fitrah” atau “Menuju Kebenaran” adalah buku yang amat sesuai dijadikan bahan kuliah dan wajar menjadi sumber rujukan pelbagai pihak supaya idea di dalamnya dapat digunakan untuk dijadikan benteng mempertahankan agama.